

Regulations and other acts

Gouvernement du Québec

O.C. 717-2000, 15 June 2000

An Act respecting the Ministère du Conseil exécutif (R.S.Q., c. M-30)

Ministère du Conseil exécutif — Signing of certain documents

Regulation respecting the signing of certain documents of the Ministère du Conseil exécutif

WHEREAS under the first paragraph of section 2 of the Act respecting the Ministère du Conseil exécutif (R.S.Q., c. M-30), no deed, document or writing shall bind the department or be attributed to the Premier in his capacity as Chairman of the department unless it is signed by him, by the Deputy Minister or by a functionary, and only, as regards the latter, to the extent determined by regulation of the Government published in the *Gazette officielle du Québec*;

WHEREAS under section 3 of the Act, every copy of a document from the records of the department, certified true by a person authorized to sign that document in conformity with the first paragraph of section 2 of the Act, is authentic and has the same force as the original;

WHEREAS the Regulation respecting the signing of certain documents of the Ministère du Conseil exécutif was made by Order in Council 1455-96 dated 27 November 1996;

WHEREAS it is expedient to replace that Regulation;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Premier:

THAT the Regulation respecting the signing of certain documents of the Ministère du Conseil exécutif, attached to this Order in Council, be made.

MICHEL NOËL DE TILLY,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation respecting the signing of certain documents of the Ministère du Conseil exécutif

An Act respecting the Ministère du Conseil exécutif (R.S.Q., c. M-30, ss. 2, 1st par., and 3)

1. The Associate Secretary General to the Secretary General is authorized to sign on behalf of the Premier, and with the same effect, any deed, document or writing respecting the administration of all the programs of the Ministère du Conseil exécutif.

2. The Director of the Office of the Secretary General is authorized to sign on behalf of the Premier, and with the same effect, any deed, document or writing respecting the administration of the Office, up to an amount of \$50 000.

3. The Director General for Administration is authorized to sign on behalf of the Premier, and with the same effect, for all the programs of the department, any deed, document or writing, up to an amount of \$100 000 in the case of services contracts, purchase contracts, leasing contracts, leases, purchases of capital assets and construction of immovables.

The Director of Human, Financial and Material Resources is authorized to sign on behalf of the Premier, and with the same effect, for all the programs of the department, services contracts, purchase contracts and leasing contracts, up to an amount of \$25 000.

The head of the Service des ressources financières is authorized to sign on behalf of the Premier, and with the same effect, for all the programs of the department, purchase contracts and leasing contracts, up to an amount of \$10 000.

The head of the Service des ressources matérielles is authorized to sign on behalf of the Premier, and with the same effect, for all the programs of the department, purchase contracts and leasing contracts, up to an amount of \$10 000.

4. Any Associate Secretary General is authorized to sign on behalf of the Premier and with the same effect, any deed, document or writing respecting the administration of his secretariat, up to an amount of \$100 000 in the case of services contracts, purchase contracts and leasing contracts.

5. The Associate Secretary General for Canadian Intergovernmental Affairs is authorized to sign on behalf of the Premier, and with the same effect, any deed, document or writing respecting the administration of the Canadian Intergovernmental Affairs program.

Any Assistant Secretary for Canadian Intergovernmental Affairs is authorized to sign on behalf of the Premier, and with the same effect, any deed, document or writing respecting the administration of that program, up to an amount of \$100 000.

The person responsible for the Office of the Associate Secretary General for Canadian Intergovernmental Affairs is authorized to sign on behalf of the Premier, and with the same effect, with respect to the Canadian Intergovernmental Affairs program, services contracts, purchase contracts and leasing contracts, up to an amount of \$10 000.

6. Any Assistant Secretary for Canadian Intergovernmental Affairs or the person responsible for the office of the Associate Secretary General for Canadian Intergovernmental Affairs is authorized to certify as true a copy of a document held under Division II of the Act respecting the Ministère du Conseil exécutif (R.S.Q., c. M-30), amended by section 194 of Chapter 40 of the Statutes of 1999.

7. The Director of Internal Trade and Policies outside Québec is authorized to sign on behalf of the Premier, and with the same effect, with respect to the administration of the Coopération and Francophonie program and for the administration of Québec offices in Canada, services contracts, purchase contracts and leasing contracts, up to an amount of \$10 000.

Any head of post of Québec offices in Canada is authorized to sign on behalf of the Premier, and with the same effect, services contracts, purchase contracts and leasing contracts for his administrative unit, up to an amount of \$5 000.

8. The Associate Secretary General for Native Affairs is authorized to sign on behalf of the Premier, and with the same effect, any deed, document or writing respecting the administration of the Native Affairs program.

The Assistant Secretary General for Native Affairs is authorized to sign on behalf of the Premier, and with the same effect, any deed, document or writing respecting the administration of that program, up to an amount of \$100 000.

The Director of Services and Programs is authorized to sign on behalf of the Premier, and with the same effect, for the Native Affairs program, services contracts, purchase contracts and leasing contracts, up to an amount of \$10 000.

9. The Assistant Secretary for Native Affairs, the Director of Governmental Relations for Native Affairs or the person in charge of the registry of agreements concerning Native affairs is authorized to certify as true a copy of any document kept under Division III.2 of that Act, enacted by section 1 of Chapter 67 of the Statutes of 1999.

10. The Assistant Clerk of the Conseil exécutif or the Associate Secretary General for Legislation is authorized to sign any document certifying that an Order in Council has been made, amended or revoked and to certify as true a copy of an Order in Council. The same applies to Mr. Réjean Vallerand, for as long as he performs his duties at the office of the Conseil exécutif.

11. The above delegations are also valid for holders of positions who are authorized to perform the duties on an interim or temporary basis or as replacements.

12. This Regulation replaces the Regulation respecting the signing of certain documents of the Ministère du Conseil exécutif, made by Order in Council 1455-96 dated 27 November 1996.

13. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

3698

Gouvernement du Québec

O.C. 759-2000, 15 June 2000

Highway Safety Code
(R.S.Q., c. C-24.2)

**Road vehicle registration
— Amendment**

Regulation to amend the Regulation respecting road vehicle registration

WHEREAS under paragraph 2 of section 618 of the Highway Safety Code (R.S.Q., c. C-24.2), the Government may by regulation determine in which cases and subject to what conditions the Société de l'assurance